

32003R2012

15.11.2003

EUROOPA LIIDU TEATAJA

L 297/19

KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 2012/2003,**14. november 2003,****millega parandatakse määrust (EÜ) nr 2535/2001, millega kehtestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 1255/1999 üksikasjalikud rakenduseeskirjad seoses piima ja piimatoodete impordi korra kohaldamise ning tariifikvootide avamisega ning sätestatakse erandid sellest määrusest**

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

ettenähtud IMA 1-sertifikaatide andmisel, asendamist haldamisega ainult impordilitsentsi alusel, nagu sätestab nimetatud 2. jao I peatükk.

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

(4) Seda haldamisviisi iseloomustab heakskiitmise kord, mis nõuab ettevõtjatel iga aasta 1. aprilliks heakskiidutaotluste esitamist.

võttes arvesse nõukogu 17. mai 1999. aasta määrust (EÜ) nr 1255/1999 piima- ja piimatooteturu ühise korralduse kohta, ⁽¹⁾ viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 1787/2003, ⁽²⁾ eriti selle artikli 29 lõiget 1,

(5) Määrus (EÜ) nr 1157/2003 vabastab ettevõtjad heakskiitmise korra kohaldamisest 1. juulil 2003 Norrast importimise suhtes avatava esimese kvoodiosa puhul, millele viidatakse määruse (EÜ) nr 2535/2001 I lisa H osas, kuna heakskiidutaotlusi ei olnud võimalik esitada enne 1. aprilli tähtaega. Nende kvootide teise osa avamiseks, mis on kavandatud jaanuariks 2004, tuleks kõnealustele ettevõtjatele sätestada ajutine heakskiitmise kord.

ning arvestades järgmist:

(6) Määrust (EÜ) nr 2535/2001 tuleks seetõttu parandada ja sellest erand teha.

(1) Nõukogu 27. märtsi 2003. aasta otsuses 2003/263/EÜ protokollis sõlmimise kohta, millega kohandatakse Euroopa ühenduste ja nende liikmesriikide ning Poola Vabariigi vahel assotsieerumislepingu (Euroopa leping) kaubandusaspekte, et võtta arvesse uute vastastikuste põllumajandussoodustuste läbirääkimiste tulemusi, ⁽³⁾ sätestatud soodustuste rakendamiseks asendab komisjoni määruse (EÜ) nr 787/2003 ⁽⁴⁾ muu hulgas komisjoni määruse (EÜ) nr 2535/2001, ⁽⁵⁾ viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 1157/2003, ⁽⁶⁾ I lisa I.B osa punkti 1 alates 1. maist 2003. Sel puhul osundas viide allmärkusele, mis sätestab, et import kvoodi alusel on piiratud toodetega, mis ei ole saanud Poolas üheski vormis eksporditoetust, ekslikult samuti toodetele, mille suhtes seda tingimust ei kohaldata. Seetõttu tuleks see tingimus alates 1. maist 2003 kõnealuste toodete puhul kehtetuks kuulutada.

(7) Käesoleva määrusega ettenähtud meetmed on kooskõlas piima- ja piimatooteturu korralduskomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

(2) Pärast viimast muutmist inkorporeerib määrus (EÜ) nr 2535/2001 nüüd rakendussätteid, mis tulenevad nõukogu otsusest 2003/465/EÜ, ⁽⁷⁾ mis käsitleb kokkuleppe sõlmimist ühenduse ja Norra vahel teatavate põllumajandustoodete osas.*Artikkel 1*

Määruse (EÜ) nr 2535/2001 I lisa I.B osa punkt 1 asendatakse käesoleva määruse lisa tekstiga.

(3) Muu hulgas käsitleb nimetatud kokkuleppe alates 1. juulist 2003 kvootide haldamise meetodit, mis varem põhines määruse (EÜ) nr 2535/2001 2. jao III peatükis

Artikkel 2⁽¹⁾ EÜT L 160, 26.6.1999, lk 48.⁽²⁾ ELT L 270, 21.10.2003, lk 121.⁽³⁾ ELT L 97, 15.4.2003, lk 53.⁽⁴⁾ ELT L 115, 9.5.2003, lk 18.⁽⁵⁾ EÜT L 341, 22.12.2001, lk 29.⁽⁶⁾ ELT L 162, 1.7.2003, lk 19.⁽⁷⁾ ELT L 156, 25.6.2003, lk 48.

1. Erandina määruse (EÜ) nr 2535/2001 artikli 8 lõikest 1 antakse nimetatud määruse I lisa H osas nimetatud ja 1. jaanuaril 2004 avatavate tariifikvootide puhul heakskiit igale ettevõtjale, kes esitab 1. detsembriks 2003 heakskiidutaotluse nimetatud artiklis sätestatud korras.

2. Erandina määruse (EÜ) nr 2535/2001 artiklist 9:

a) teatab pädev asutus nimetatud määruse I lisa H osas osutatud kvootide jaoks heakskiidu taotlejatele heakskiitmise korra tulemustest 15. detsembriks 2003;

b) kehtib heakskiit ainult kuus kuud.

3. Erandina määruse (EÜ) nr 2535/2001 artikli 10 lõikest 1:

a) edastavad liikmesriigid komisjonile 20. detsembriks 2003 vastavalt nimetatud artikli lõikele 3 ettevõtjate nimekirja, kes on saanud heakskiidu nimetatud määruse I lisa H osas osutatud 1. jaanuaril 2004 avatud kvootide jaotamiseks osalemiseks;

b) ainult punktis a osutatud nimekirjas toodud ettevõtjatel lubatakse esitada litsentsitaotlusi ajavahemikul 1 jaanuarist 30. juunini 2004 nimetatud määruse I lisa H osas osutatud 1. jaanuaril 2004 avatavatele kvootidele.

Artikkel 3

Käesolev määrus jõustub *Euroopa Liidu Teatajas* avaldamise päeval.

Käesolevat määrust kohaldatakse alates selle jõustumise kuupäevast, välja arvatud artikkel 1, mida kohaldatakse alates 1. maist 2003.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 14. november 2003

Komisjoni nimel

komisjoni liige

Franz FISCHLER

"1. Poolast pärit tooted

Kvoodi number	CN-kood	Kirjeldus ⁽¹⁾	Kohaldatav tollimaksu määr (enamsoodustusrežiimi tollimaksu %)	Aastakogused 1.7.2002–30.6.2003 (tonnides)	1.7.2002 ⁽²⁾ avatud kogused	1.1.2003 ⁽²⁾ avatud kogused	1.5.2003 avatud kogused	Aastakogused 1.7.2003–30.6.2004 (tonnides)	Aastane kasv alates 1.7.2004
09.4813	0402 10 19 0402 21 19 0402 21 99	Piimapulber	Erand	12 575	6 000	6 000	575	14 300	1 430
09.4814	0405 10 11 0405 10 19 0405 10 30 0405 10 50 0405 10 90 0405 20 90	Või ja piimarasvavõided ⁽²⁾	Erand	7 545	3 600	3 600	345	8 580	860
09.4815	0406	Juust ⁽²⁾	Erand	11 318	5 400	5 400	518	12 870	1 290"